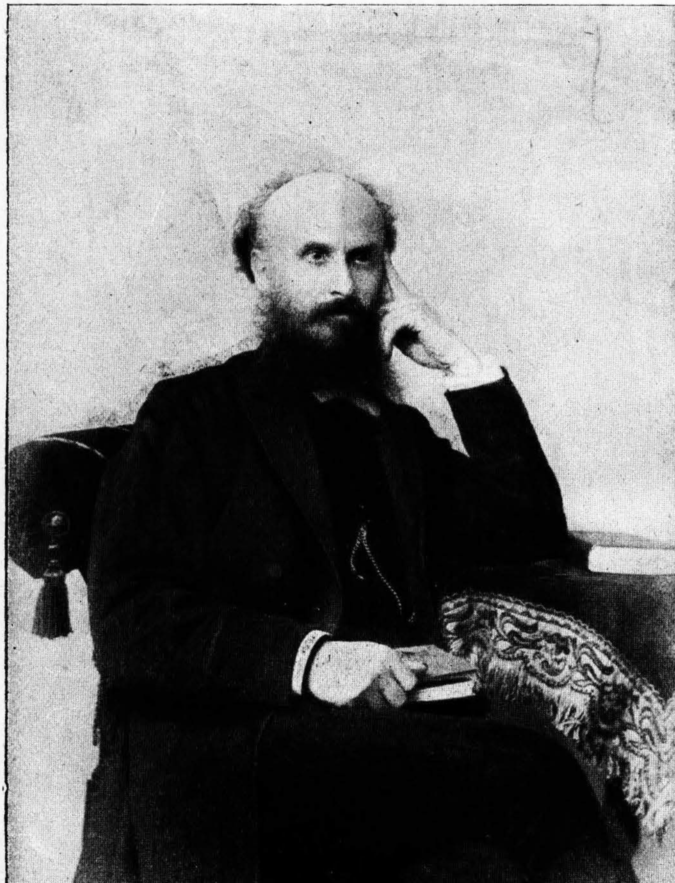


Gribble en Seun, Paarl.

Niet ik, maar de genade Gods, die met mij is.

S. J. du Toit

DS. S. J. DU TOIT.

IN WEG EN WERK.

'N PERIODE VAN AFRIKAANSE OPLEWING

DEUR

J. D. DU TOIT.

"Niet vergeten van onze doden is niet genoeg. Er kan zo dikwels veel ook voor onze doden nog gedaan worden. Om hun eer en goede naam te verdedigen tegenover miskenning en laster. Om een werk dat ze onafgedaan lieten, voor hen af te werken. Om in hun geest voort te arbeiden, opdat de invloed, die van hen uitging, nawerke. Bitterheden weg te nemen, die als onkruid tussen hen en hun omgeving waren opgeschoten. Hun naam en hun nagedachtenis in ere te houden."...... *Kuyper*, In Jezus Ontslapen, bl. 165.

PAARL:
Paarl Drukpers Maatschappij Beperkt.
1917.

VOORWOORD.

In 1909 het 'n Afrikaanse literator aan 'n Paarlse vrind gevra of dit nie molik was om enige lewensbiesonderhede aangaande Ds. Du Toit te verkrij nie. Die versoek werd aan Ds. Du Toit meegedeel en hij was gewillig om daaraan te voldoen.

Die skrijwer van hierdie boek was toen juis in die Boland en sou met syn vader enige weke deurbring aan die stille strand van Hawston. Daar werd dan ook aan hom die lewensskets gedikteer, wat in hierdie biografie aan die leser stuksgewijse word meegedeel. Tegelijkertijd het Ds. Du Toit nie onduidelik te kenne gegee nie, dat dit sijn begeerte is, dat ondergetekende 'n lewensbeskrijwing van hom sou saamstel.

Na die dood van Ds. Du Toit (in 1911) werd met die werk 'n begin gemaak, en hoewel drukke ambs-besigheid dikwels die voortgang vertraag het, kon ewewel enige jare gelede die laaste hand aan die werk geleg word.

Daarna was daar opnuw vertraging, deurdat oorlogsomstandighede ingetree het, wat aan die drukker en uitgewer allerlei struikelblokke in die weg gelê het. Gelukkig is ons nou so ver, dat die langverwagte aan die belangstellende leser kan aangebied word.

Vir die skrijwer hiervan was die saamstelling van hierdie boek allereers 'n werk van piëteit. Groot eerbied vir die persoon en werk van sijn vader vervul hom, en die nagedagtenis van 'n hooggeskatte vader sal die dankbare seun 'n altijdblijwende seën wees.

Hierbij kom die oorweging, van verskillende kante kenbaar gemaak, dat dit 'n groot skade vir ons Afrikanerdom sou wees als die lewe en werk van hierdie Afrikaner in vergetelheid sou raak.

Dit was in kort die redene waarom die skrijwer hom dankbaar en blij tot die moeilike maar grootse taak geskik het, in die hoop dat die tijd gekom het, dat in ruimer kring gehuldig kan word, die onsterflike dienste van 'n man, wat hom met hart en siel gegee het aan die belange van sijn Afrikanervolk.

Een omstandigheid moet bij die lees veral nie vergeet word nie. Ds. Du Toit was 'n Ismaël: sijn hand was teën almaal, en almaal sijn hand was teën hom. Dit was sijn roeping om alleen te staan en harde dinge te sê.

Bij die beskrijwing van sijn lewenstaak was dus wijsheid en takt 'n hoofvereiste, en die skrijwer wil hier die opregte versekering gee, dat hij sijn uiterste bes gedoen het om bij oue gevoelighede verbij te skram en om oue wonde nie seer te maak nie.

Vandaar dat deurgaans geen kritiek geoefen en geen beoordeling van persone en gebeurtenisse gegee word nie. Die dag daarvoor sal wel later aanbreek. Die skrijwer wou volstaan met die blote meedeling van *feite* (soveel molik in sitaat); feite wat kan strek om die grondslae van ons volkslewe beter te leer ken.

Die gedikteerde lewensskets, waarvan reeds melding gemaak is, word letterlik afgedruk, hoewel dit oorspronkelik nie vir publikasie bestemd was nie. Ons het 'gemeen, dat dit vir die toekomstige geskiedvorser van belang sal wees om te weet, hoe Ds. Du Toit *self* oor sijn lewe en lewensgebeurtenisse geoordeel het. Vanself sal dan sijn mededelings op die goudskaal van historiese kritiek geweeg word. Ook dus bij openbaarmaking van daardie lewenskets was dit geensins die bedoeling om seer te maak nie. Wat minder gepas gelijk het, werd dan ook onverbiddelik geskrap.

Biesondere dank kom toe aan Oom Lokomotief en mnr. C. P. Hoogenhout, wat die persproewe nagelees het en so goed was om die skrijwer hier en daar op leemtes te wijs of kleinere onnouwkeurighede te korrigeer.

En, so stuur ons die boek die wereld in, met die hoop dat een ding duidelik sal blijk, n.l. dat Ds. Du Toit die opbouw van sijn volk gesoek het op die grondslag van *godsdiens, taal en nasionaliteit*. Hij het die drie nie van mekaar geskei, om dan met een of twee daarvan weg te loop nie. In die opsig was sijn werk *enig*; en tewens 'n *harmoniese geheel*; 'n ideaal van volkomenheid. Die drie sáám—voorvaderlike godsdiens, eg-Afrikaanse taal en onvervalste Afrikaanse nasionaliteit— is die enigste fondament wat duursaam ons volkslewe sal kan skraag en verhoog.

Mog die Heere sijn seën aan die werk verbind.

DIE SKRIJWER.

Potchefstroom,

25 Julie, 1917.

INHOUD.

HOOFSTUK I.
EERSTE LEWENSTIJD.

Voorgeslag; Grootouers en ouers; Die Seun; Skooldaë; 'n Jeugdige worsteling; Die grote opwekking; Studietijd; Transvaalse reis; Uit 'n reis-beskrijwing; Uit die reisjoernaal; Terug in die Kaap Kolonie 1

HOOFSTUK II.
NOORDER PAARL.

Stigting Noorder Paarl gemeente; Die gewenste man; Profesie verklaring; Kandidaat vir die Parlement; Keelkwaal; Op reis; Spurgeon gehoord; Blomme; Naar die Ooste; Rachel's graf; Roeping naar Transvaal; Afskeid. 16

HOOFSTUK III.
C. N. O.

Die Gymnasium; Die kwaai boekie; 'n Swerm beoordelaars; Die uitwerking; Die nasionale gevaar; Ds W. P. de Villiers; In die Parlement; Die Afrikaanse Bond; Die jaar 1885; Mnr. Jan Hofmeyr; Nie almal tevrede nie; Superintendentskap; Die Transvaalse skoolwet; Toeligting; "Geen Smid in Israel;" Gedenkskool van die Hugenote; Die medium-kwessie; Eerste aanstaltes; Gesukkel; Ds. F. S. du Toit; Latere lotgevalle; 'n Belangrijke stuk. 34

HOOFSTUK IV.
DIE GENOOTSCHAP VAN REGTE AFRIKANERS.

Die Stigting; Notule; 'n Insident; Geheimhouding; Werk van die genootschap; 'n Geskiedenisboek; Finansies; Vereniging met die Hollandse Genootskap; Die lede van die Genootskap. 65

HOOFSTUK V.
DIE AFRIKAANSE PATRIOT.

Wie was "Oom Lokomotief"? Sijn eerste artikel; Sijn invloed; "Oom Lokomotief" en die Sinode; "Oom Lokomotief" en s'n vrinde; "Oom Lokomotief" en s'n vijande; "Oom Lokomotief" s'n sonde. 86

HOOFSTUK VI.

DIE AFRIKAANSE TAAL.

Die begin; Betekenis van Mnr Pannevis; Houding van Nederlanders; 'n Spreek- en skrijftaal; Spelling; Die nasionale oorweging; Vijandskap; Twijfelmoedigheid; 'n Program van werksaamheid. 99

HOOFSTUK VII.

STRIJD VIR DIE AFRIKAANSE TAAL.

Ware Afrikaners; Die eerste stoot; 'n Legende; Verkoop van Hollandse boeke; Die tweede stoot vorentoe; Petisies; In die parlement; Dr. Theoph. Hahn oor Hollands; Die oorwinning; Dank; Die Taalbond; Die Taalbond eksamens. 121

HOOFSTUK VIII.

DIE AFRIKANER BOND.

I. Eerste beginsels: Eerste roering; Grond gedagtes; Is dit molik? Die "Zuid Afrikaan" toeligting van die plan; Die Albertse B. B Vereniging; Weer klank bij die volk; Stigtings vergaderings; I. Beginsels; II. Doel; III. Middele; IV Inrigting (organisatie); V. Geldsake (administrasie). ... 140

II. Wordende Dinge: Die eerste takke; Praktiese wenke; Eerste werksaamhede; Waarom g'n Boere Vereniging? Wrijwing; Verstandhouding; Teenstand; Die taal van die Bond; Planne vir 'n kongres; In die Vrijstaat; In die Transvaal; Sentraal Bestuur; Vereniging van Bond en Boerevereniging; Die Konstitusie; Die piramide omgekeer. 140

HOOFSTUK IX.

'N PROGRAM VAN BEGINSELS EN DIE EIE-VLAG-KWESSIE.

Een staatkundige Program; Program van beginselen van Afrikaner Bond; Verklaring; Geskiedenis van die Program; Van waar die teenstand? 'n Nuwe Program; Die Eigen-Vlag kwessie; 'n Stout kind. 185

HOOFSTUK X.

OPLEWING IN DIE KAAPKOLONIE.

Hoe die toestand was; Beaufort West eleksie; Die Albert eleksie; Die Bazuins geklank; Immigrasie en Konfederatie; Die ontwaking en die vrijheids oorlog; Die vergaderinge; Resolusies; Die geldinsameling; Mediese hulp; Hulde; Boerewinkels en Handelsverenigings; Banke; Landbouw; Verdere werksaamhede; Nehemia. 203

HOOFSTUK XI.
DIE TRANSVAALSE ANNEKSASIE EN DIE VRIJHEIDSOORLOG.

Shepstone se proklamasie; Lijdelik verset; Invloed van die "Patriot"; 'n Micha onder die Profete; Vergadering en memories; Sir Bartle Frere; IJdelik Verset: Die Vrijheids Oorlog; "Dit is Gods Vinger"; Feesvreugde; Die Trekboere .. 222

HOOFSTUK XII.
TRANSVAAL-PERIODE.

Aankoms in Transvaal; Die nuwe vaderland; Die "Volkstem" en die Onderwijswet; Waarom geen Engels? "Beeft Tirannen - wij groeien op"! Grote smart; Opdrag; Haar sterwenslot. Konsessie-Politiek; Die Bechuanaland kwessie; Laster; Tweede huwelik; Goudmijn-ontginning; Afrika en Transvaal; Pionierswerk. 239

HOOFSTUK XIII.
DIE TRANSVAALSE DEPUTASIE.

Op die water; Westminster Abbey; Standbeelde vir Suid-Afrika; In Holland; Bij 'n skool; Daadwerkelik hulp; "Tel vir mij tien af"; "Uw kloeke opstand"; Nederlands en Christelik: "In de handen van de Brit"; 'n Ondeugende Versie; Bij die gekroonde hoofde; Ds. Du Toit als reisiger .. 267

HOOFSTUK XIV.
BIJBELVERTALING EN BIJBELVERKLARING.

Eerste stappe; Ses jaar stilte; Verdere voortgang; Teenstand; 'n Ander koers; Voor die Synode; Die Transvaalse Goud; Manier van werk; Bijbelverklaring; Dagboeke; Profesie-verklaring; Begin vau die arbeid; Die "Onvervulde Profetien"—Algemeen oorsig van die boekie. 285

HOOFSTUK XV.
LATERE LEWENSTIJD.

Die Patriot in 1860; Britse kusbeskerming; Bij oud Europa ter school; Persarbeid; "Sambesia;" Oudheidkunde; Ere aan wie ere toekom; "Die Koningin van Skeba"; Die Jameson-Inval: I "Standpunt door ons ingenomen;" II. "So ver en niet verder" Maar wat omtrent Rhodes? Wat nu gedaan? "Het Dagblad;" "Magrita Prinsloo;" "Ons Klijntji." "Ons Taal;" Wat heeft Engeland ermee te doen? Prof. Cachet oor "Die Patriot;" Rhodes s'n geld.... 312

HOOFSTUK XVI.
STRIJD VIR DIE OUE WAARHEID.

"De Getuige;" Doel en Beginsele; Lewensloop; De "Stemmen des Tijds;" Geloofsgenesing; Afskaffing; Die Sabbattariers; Gert Beukes; Die Apostoliese Broeders; Andere Dwalinge; Opwekkinge en speciale dienste; Bidure; Nuwe uitstortinge; Kinderharp; Die Evangeliese Gesange; Die "Tafel des Heeren;" Gereformeerde Kerkreg; Prediking; Bekendstelling Gereformeerde leer; Kerkformasie; Kruiskerke; Herderlik kwartaalsreise 337

HOOFSTUK XVII.
PERSOONSBESKRIJWING.

Uitwendige verskijning; 'n Lewensdag; Sijn Emosionele (gemoeds-) lewe; Familie-liefde: Liefde tot die natuur; Liefde tot Land en Volk; Haat en toorn; G'n vrees; Nuwsgierigheid of belangstelling; Vreugde en Droefheid; Hope; Verstand; Sijn wilsvermoge; Sijn aesthetiese lewe; Godsdienstige lewe. 378

HOOFSTUK XVIII.
LEWENS-END.

Begin van die smarte; Onder pijn en smarte; Door diepe wateren; Herderlik skrijwe; In gemeenskap des lijdens;" "In de smeltkroes der beproeving;" 'n Ander slag; 'n Samenkoms: "Euthanasia;" "Als sijn dag gaan sterwe;" "Zwijg Gode;" Begrafenis: "In Geregtigheid." . 407

BIJLAGE A.

Lijs van boeke deur Ds Du Toit geskrewe .. . 426

Getuigenisse omtrent Ds. Du Toit... 433

Enige van sijn Gedigte 546

BLADWIJSER.

A.

Adendorff-trek 313, 316
Adresse Noorder Paarl 13
Venterstad 13
‚Afgeperste Getuigenis' 313, 329
Afrikaanse Taal 67, 71, 94, 99, 101, 149. Almanak 73, eerste boek 100; eerste liefde vir, 9; eerste preek 99; eksklusiviteit 116; in offisiële kringe 109, 112; „Patriots" 137; saak van gebed 118; spraakkuns 67, 71, 72; skrijftaal 108, 109; spelling 111; taalkongresse 119; taal verraaier 113; teestand 113, 115; twijfelmoedigheid 115; voorlopers 108; woorde-boek 67, 72.
Afskaffing 345
Albert (kiesafdeling) 43 127, 157, 207
Anneksasie (van T.vl.) ... 90
Apostoliese Broeders 350
Argus 261, 314
Avondmaal (laaste) 417

B.

Baelaerts van Blokland ... 275
Banketsaal (in Belgie 280) in Berlijn 281
Basaars 365
Beaufort West en C.N.O. 39; -eleksie 205
Begrafenis op see 24
België en ons handel 216
„Bende der Hope" 248
Beukes (Gert) 350
Bidure 8, 94, 355; Pinkster 356
Bismarck 282
Bijbel in Afrikaans 65, 66, 67, 71, 94, 100, 162, 241, 285, 374; begin 295; besluit 286; besware 287; punte 288; redene 287; sinode 292; state vertaling 291; teëstand 289; vertaalde boeke 297
Boereseun (12 jarige) 277
Boere Beskermings Vereniging 140, 150, 163, 165, 167, 176 179
„Bond" (Afrikaner) 42, 79, 161, 212; aankondiging 143; Amajuba 156; beginsels 154; Calvinia 156; doel 149, 155, 197; Ds. du Toit 182, 183; Hope Town 152, 156; ingang bij die volk 151; kongresse 170, 173, 177; konstitusie 180, 185, 192; middele 155; „Onze Jan" 141, 145, 156, 176, 182; organisasie 155, 159; Petrusville 152, 157; plaaslike besture 149; registrasie 156; Republieke (in) 141; O.V.S 171. T.vl. 172; republikeins 174; Stellenbos 142; stigtingsvergaderinge 152, 156
Bosman (Ds.) 254, 404
Brand (Pres.) 168, 206
Brill (Dr.) 100, 107
Brits en Buitenlands B. Genootskap 66, 67, 286

C.

Cachet Frans Lion 10, 20, 76, 78
Cachet Jan Lion, Prof. 47, 74, 110, 112, 181, 193,

206, 220, 238, 260, 291, 327, 333, 366, 368
Changuion Dr. 107, 127
„Charter" van Rhodesia 320
Christelike Politiek 199
C. N. O. 16, 17, 34
Afrikaner Bond en— 42; beginsel en doel 52, 53; grondslaë 245; Kerk en — 38; Kerk Geref. en – 42, 45; nasionale gevaar 39; parlement 40; petisies 41; Pres. Kruger 242; staat 60; teëwerking 38, 44

D.

„Dagblad" 326
Dagboeke 299
Damesskool, Holland besoek aan 275
De Geyter 279
Delgo spoor 268, 270
Demokratiese staatsleer 158
Deputasie T.vlse. 1883 '84 .... 267, 274, 381
Derby 269, 272
De Villiers, Ds. W. P. 22, 39, 40, 45, 46, 129, 143, 206, 236, 300, 360, 371
De Villiers, Lord 127, 168
De Villiers, A. B. 213
De Vos, Prof. 138
De Waal, Sir N. F. 182
Disputasies 345, 348, 350, 351
Docent Paarl Gymnasium 16
Dood van kleindogter 392 – 394; oudste dogter 416; oudste seun 408; vrouw (eerste) 248–255; Ds. du Toit 418–425
Draper David 266
Duitse Hof 281
Du Toit, Ds. A. F. 8, 353
Du Toit, Ds. C. W. 4
Du Toit, D. F. 84
Du Toit, D. F. („Lokomotief" 141
Du Toit, D. S. A. ... 381, 385
Du Toit, Ds. F. S. 57, 292, 293
Du Toit, Ds. S. J. sie „Persoonsbeskrijwing."
Dwalinge 352

E.

Eie vlag kwessie 163, 187, 190, 194, 199, 315
Engelse taal 107, 123
„Charter of Justice' 123; op skool 55, 246
Engelse beskawing 383
Engelse Setlaars 205
Esselen, Adv. E. 214, 237, 267

F.

Faure, Dr. Ph. 10
Freesvreugde 236
Fourie Josop 11
Frere, Sir Bartle ... 231, 232
„Froude se plan" 200

G.

Gawes Vrije 16, 18, 20
Gebed 118, 230, 296
„Gedachten des Vredes" 332
Gedenkskool 53, 55, 56, 60
„Geen Smid in Israël" ... 52
Geloofsgenesing 343
„Genootskap van Regte Afrikaners" 65, 66, 67, 68, 69, 72 (uitgawes), 74, 75, 79, 141, 286
Geografiese Genootskap van Portugal en Frankrijk 284
„Gereformeerde Kerk" ... 413
C. N. O. 42, 45
Gesange Evangeliese 361
„Geskiedenis van Josef" 100
„Geskiedenis van Ons Land" 75
„Getuige" 66, 337, 340; Doel en beginsele 339
Gymnasium, Paarlse 9, 16, 34
oprigting 35, pastorie 18

Gladstone 211, 269
„Godsdiens en Nasionaliteit" 244
Goudvelde Randse 246, 263 294
„Groete der Vaal Rivier aan de Burgers van V.S. en T.vl." 173

H.

Hahn, Dr. 133
Handelsverenigings 162, 215, 217
Hazenberg 343 344
Hoffman, Dr. 138, 141, 193, 197
Hofman, T. S. A. 398
Hofmeyr, J. H., „Onze Jan" 34, 44, 46, 65, 78, 87, 110, 121, 126, 129, 135, 136, 140, 141, 165, 176, 182, 193, 196, 197, 199, 211, 219, 312, 313, 316, 401
Hofmeyr, Prof. 9, 285
Hollands 122, 123, 133, 142, adresse 136; Afrikaans en- 107, 124, 125; boeke „feite" 132; „halwetaal" 127; Hofmeyr mosie 135; oorwinning 134; Paarl 128, 129; parlement 128, 129, 131, 133; petisies 129, 133, 134; sinode 127, 129
Hollanders en Afrikaanse Taal 102, 121
„Hollandse Genootskap" 78
Hoogenhout, C. P. 17, 71, 73, 74, 75, 77, 84, 86, 100, 102, 286, 304

I.

Immigrasie 10, 205

J.

Jameson inval 119, 256, 322
„Jan, Oom" 73, 74
„Jan, Neef" 74
„Jan Wat Versies Maak" 74
„Jan Twijfelaar" 99
Jingoisme 143, 205
Jooste, Ds. 13
Jorissen, Dr. 267, 271
Joubert, Gnl. P. J. 92, 141, 225, 240, 257, 267
Joubert Wed. (skoonmoeder) 382, 402

K.

Kaapstad 14
Keelkwaal 22, 239
Kerkreg Gereformeerde 362
Kerkstandpunt 367
„Klaas Waarsegger" 73, 99
„Kleinbos" 1, 59, 407
Konfederasie 200, 209
Konsessie politiek 240, 255, 329
Konsiliasie politiek 326
Konvensie van Pretoria 258, 267
Konvensie van Londen ... 269
Kotzé, Dr. 10
Kruger, Pres. 92, 174, 224, 225, 239, 242, 267, 268, 362, 401
Kruis Kerke 369
Kruis Vallei 14
Kuijper, Dr. A. 23, 269, 276, 277
Kwartaalsreise herderlike 373

L.

Landbouw 218, 312
Landvatterij 313
Langham, Sir Dale 60
„Langlaagte Estate' 241
Laster .... 2'1
Leyds, Dr. 240, 271, 401
„Lokomotief" 4, 21, 22, 56, 58, 65, 83, 86, 87, 89, 91, 93, 94, 97, 111, 124, 206, 316, 329, 390
Louw „oupa Klaas" 408
„Lover Kransen" 274
Lijkredene 365
Lijdensgemeenskap 414

M.

Malherbe, Gideon 75, 84
Mansvelt, Dr. 107, 137
McMurdo 268, 270
Medium-kwessie 54, 123, 246
Memories 229
Merriman (Bond) 130, 168
„Misdadig Engeland" ... 229
Miskenning 122, 182
Moeder van Ds. du Toit 3, 283
Moorrees Prof. 23, 137
Murray, Dr. A. 9, 17, 19, 20, 300, 370, 378

N.

Naam familie 1
Nasionale Bank ... 161, 212, 218
Nasionaliteits gevoel 39, 95, 112, 139, 191, 149, 164
Naturelle kwessie 189, 278
„Noordse Volken" 302
Nuwe voorstellinge 391

O.

Olijfkultuur 220
Opleidingskool, Pretoria ... 247
Onderlinge Bijeenkoms 356 358, 374, 375, 376
Ongeluk 411
„Ons Klijntji" ... 120, 327, 341
„Ons Taal" 381
Onvervulde Profesië 303—311
Ouers 3
„Ou Ta" en „Ou Aja" ... 4

P.

Paarl 128, 130, 138, 210, 229, 232, 322
„Paarl, Noorder" 14, 16, 18 adresse 32; afskeid 31, 33; beroep 18; bevestiging 19; gestig 16, 17; intree-rede 20; vrije gawes 16
Paarl Drukpers Maatskappij 74, 75, 341
Paarl-Pretoria goud maats. 241, 265
Patois 115, 134, 136, 286
Patriot 41, 66, 72, 78, 88, 90, 92, 93, 94, 110, 126 131, 208 (anti-enge'ś) 224, (invloed van) 226 (annek-asie) 232 (Ba t'e Frere) 333 (einde).
Patriot en sij vijande 95, 9?
Patriotiese Preke 243
Pannevis 5, 9 (Afr. taal), 58, 80, 100, 101, 102, 285, 328
Persoonsbeskrijwing 378 aesthet'ese lewe 403; arbeidsaamheid 401; beleefdheid 385; blijmoedigheid 392, 395; fransman 385, 391; geheue 5, 397; godsdienstige lewe 7, 404- 406; grootmoedigheid 388; handskrif 402; hope 395; jeug 4, 5; liefde 381; liefde vir blomme 25, 386; liefde vir huislike kring 283, 384; liefde vir familie 383; liefde vir moeder 382; liefde vir natuur 386; liefde vir see 390; matigheid 401; onvrijmoedigheid 6, 283; op die plaas 381; presiesheid 402; smaak 380; vader-als 381; vergewensgesindheid 388; vlugheid 397; volharding 395; vrees 389; vrindskap 385; wilsvermoge 400
Petisies 41
„Plancius" Rede van Dr. Kuijper .... 277—279
Politikus 21, 343
Postma Prof. D. .... 3?9
Pretoria aankoms 32
Pretoria Gemeente 10, 11 (beroep), 13.
Predikante 222, 230

Predikant en lewe 295
Preekmetode ... 298, 301, 365
Profesie Verklaring 20 (12 lesinge), ... 301- 311
Professorale Benoeming ... 9

R.

Reisiger als 10, 22, 24, 283, 391
Reitz, ex-Pres. 100, 114, 164, 318
Rhodes, C. J. 130, 257, 312, 313, 314, 316, 323, 324, 335
Robertson, Dr. 10, 13

S.

Sabbattariers 348
Sankey-liedere 77
Schreiner, Theo. 345
Selfbestuur 231
Selfstandigheid eise van 317
Seminaries Hugenote 39
Shepstone 223
Siekte van Ds. Du Toit 413
Sinode 90, 91, 168 (Afr. Patriot) 292 (Afr. Bijbel vertaling) 303 („Sprekend Portret") 127, 129 (Hollandse taal).
Skooldaë 5
Skoolwet, T.vl. 48, 49
Smit, Genl. Nic. 223, 226, aan die Paarl 267, 272, 273, 274, 275, 282
Sondag 392
Sprigg, Sir Gordon 131
Spurgeon 25
Standbeelde vir S. A. 273
Stellaland en Gosen 240, 255, 287, 259, 269
Stellenbosch 142
Stellenbosch student en Afr. Bijbel 289
„Stemmen des Tijds" 342, 381
Strewersvereniging 358
Stucki, Mnr. 68
Studietijd 9
Superintendentskap 47, 61, 242
Susereiniteit 267, 269
„Swart Pilletjies" 47, 181, 198, 2 0

T.

Taalbond 136, 138 (Ds. du Toit) 138 (eksamens).
Taalmonument 121
Taal veredeling 115
„Tafel des Heeren" 362
„Tarka Heraut" en Afr. Bijbel 290
Transvaal beskawing 12; kerkpartijë 10, 13, 14; kerktoestande 12, 13; republikeins 12
Trekboere 237

U.

Uitgaan (uit die kerk) 368, 372

V.

Van den Heever, D. P. 32, 45, 128, 139, 150, 161
Van der Hoff, Ds. 10
Van der Lingen 3, 8, 9 (Afr. taal), 16, 34 (C.N.O.) 35, 81, 101, 108, 264, 301, 302, 337, 353
„Verblinde onderdane" ... 234
Verbondsleer 366
Verenigd S. A. 248, 264, 315
Verse 9, 124, 136, 173, 215, 235, 280, 281, 367, 416, 420
Verset lijdelik 223, 233
Vertaalde Bijbelboeke in Afrikaans 297
Volkslied, Afrikaanse 56, 70, 73
Von Wielligh 79, 328
Voorgeslag 7, (groot moeder) 2 (groot vader) 7, (Hugenote bloed)
Vredebond 333
Vrouw eerste 243, 248—255
„ —tweede 263, 380, 407.

Vrijheids Oorlog 90, 92, 210, 213; drukkers en 236; fonds 212; lijdelik verset 223, 233; predikante 222

W.

„Ware Afrikaner" 53, 65, 73, 122, 140
Warren, Genl. ... 240, 256, 260
Waterloo 279
Wellington 14
Werke:
„Alweer op Reis" 272
„Bedeeling des H. Geestes" 358
„Bijbellanden Doorreisd" 23, 384, 386
„Christelike School" 34, 36
„71 Stellinge" 113, 118
„Geskiedenis Afr. Taalbeweging" 66, 99
„Koningin van Skeba" 312, 321, 400
„Magrita Prinsloo" 327
„Nehemia als Volkshervormer" 220
„Onvervulde Profetieën" 303
„Op Reis" 23
„Politieke Aardbeving" 312
„Repliek" 34, 37
„Sambesia" 312, 319
„Sprekend Portret" 303, 382, 383
„Vrucht des Wijnstoks" 345, 347
Westminster Abbey 272
Witbank (Ermelo) 368
Wilhelm Keiser 282
Wolseley, Garnet 232
„Wonderfontein" 227
Worsteling-jeugdige 6
„Worstelstrijd der Transvalers" 76
Wijkskole 51

Z.

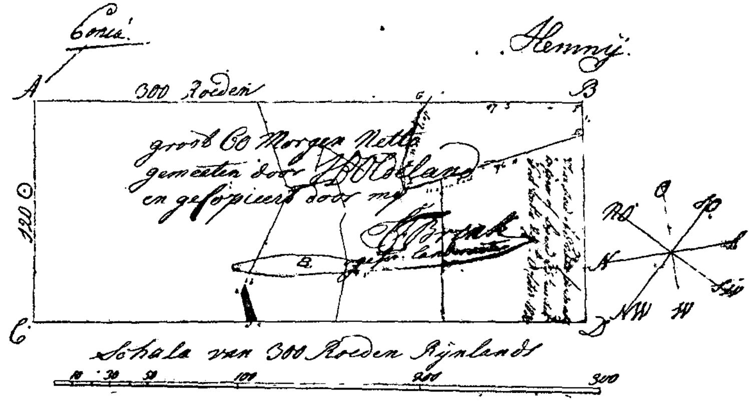
„Zegetocht der Boeren" ... 281

INHOUD VAN ILLUSTRASIES.

Portret van Ds. Du Toit .... Vooraan
Transport van Plaas, teenoor bl. 1
Vader en Grootvader „ 16
Moeder en Ds. Du Toit, 19 jaar, teenoor bl. ... 17
Woonhuis, met portrètten van Outa en Aja teenoor bl. 32
Gymnasium gebouwe en huis van Mnr. Malherbe, teenoor bl. 33
Medewerkers: "Oom Lokomotief", A. Pannevis, G. J. Malherbe, C. P. Hoogenhout, teenoor bl. 48
Medewerkers: Dr. Brill, G. R. von Willigh, S. G. du Toit, teenoor bl. 49
Ds. v.d. Lingen, Ds. F. S. du Toit, D. F. du Toit, Prof. Cachet, teenoor bl. 64
Eerste Notule van Genootschap, teenoor bl. ... 65
Wapen van Genootskap, Gedenkskool, teenoor bl. 96
Ds. Du Toit, als jonge predikant, teenoor bl. ... 96
Eerste no. van Patriot, teenoor bl. 97
Transvaalse Deputasie, Pres. Reitz, Mevr. Joubert, teenoor bl. 112
Mevrouwe Du Toit, (Joubert en Malan), teenoor bl. 113
Laaste Rusplaas, teenoor bl. 424

SINSTORENDE DRUKFOUTE ;

Bl. 130, 132, 134, 136 bo aan lees "*Strijd vir Hollandse Taal*" in plaas van "Die Afrikaanse Taal."
Bl. 298 reel 15 van onder af: lees "*gebede*" i.p.v. "bede."
Bl. 314 reel 13 van bo af: lees "*Verontwaardiging*" i.p,v "Verantwoordiging."
Bl. 318 reel 14 van bo af lees: "*eksperts*" i.p.v. "ekperts"
Bl. 412 reel 15 van onder af lees: *38*) i.p.v. 37.
Bl. 420 reel 3 van onder af lees: "*bo-staande*" i.p.v. "bestaande."



Wy Simon Van der Stel, Raad
Extraordinaris van India, Gouverneur
wegens der Vereenigde Nederlanden
geoctroyeerde Oost Indische Comp.e aan de
Cabo de Goede Hoop mitsg.s des Eylands
Mauritius en derselver resort ende
onsen Raaden, doen te weeten:
Hoe in den Jaare 1692. aan den Vryborger
François du Toy in een vollen en vrijen
Eygendom vergund, toegestaan ende gegeeven is,
gelijk hem vergund, toegestaan ende gegeeven
werd bij deesen, zeeker Stuk Lands geleegen
onder Drakesteyn de kleyne Bos genaamt
belandende O. ten Z. aan de Drakenberg, W.t
ten N.t aan het Land van Pieter Beük,
Z ten W.t aan de hoogte naa het Land van Jan
Mancel, N. ten O.t aan de hoogte na het Land

Eerste bladsij van oorspronkelike Transport van die plaas "Kleinbos," wat sedert die tijd in besit was van die Du Toits familie.